

T43b Macao workshop of the third China-Europa forum  
“The implications of Sino-European relations to Africa”  
09/07/2010 – 11/07/2010

Step one: 五个关键问题 five key issues

- 1、 非洲经济发展对中欧关系的影响是什么？ What is the effect of African economic development on EU-China relations?
- 2、 如何建立中欧非三方共同的可持续发展战略？ How to set up Euro-Sino-African common strategy for sustainable development?
- 3、 如何为三方的政治互信和合作建立共同平台？ How to build up common platform for political trust and cooperation？
- 4、 如何促进三方社会团体的参与和社会领域的合作？ How to enhance the involvement from societies in China, EU and Africa?
- 5、 如何跨越文化和价值的不同以增进了解和合作？ How to promote mutual understanding and cooperation across cultural and value difference?

Step two: 分享经验 sharing experiences

- 1、 中国在尼日利亚的出现加剧了中欧之间的竞争。这种竞争有助于提高当地人的福利和生活水平。例如当地有一个中国人的餐馆，使得本地食品销售更加多样化，妻子经营餐馆。主要业务是房地产，房地产公司为联邦政府在阿布亚建造了514个单元，也在拉各斯为雪铁龙石油公司建造了房屋。The presence of china in Nigeria has brought in intensive competition between China and EU. This competition has helped to enhance welfare and standard of living in the country. A good example and life experience is golden Gate restaurant owned by a Chinese man. The prospect recorded by this company helped us to diversify into many sectors in Nigeria. Presently, the company is managed by his wife. The director is into real estate. The new company built 514 units for federal government in Abuja and Chevron petroleum in Lagos.
- 2、 十年前，我有一个来自肯尼亚的硕士生。我从他那里知道了很多关于肯尼亚的事情。他也在我们的交流中对中国所知甚多。根据他的经验，中国和非洲缺乏相互了解。于是，我们完成了一篇中非关系的论文，尝试描述中非关系的历史演变和未来展望。论文得到了师生一致赞扬。目前，我们仍然在做一些促进中非两国人民相互理解的事情。Almost ten years ago, I had a MA student from Kenya. I got a lot of knowledge about his country and Africa. From our conversation, and he got a lot from his studies in China. According to his experience, Chinese people know less about Africa and in Africa know less about China. So, we finished a thesis on China-African relations, tried to describe the historical development and look forward to the possible future. This thesis got high

appreciation from teachers and students. Right now, we still prompt the mutual understanding between Chinese and African People.

Step three: 建议行动方案 recommended actions

- 1、 建立"非洲发展全球公民论坛",以促进中欧非三方公民社会的对话。To set up global civil society forum on African development to prompt civil society dialogue between the three.
- 2、 在去非洲工作以前,多学习一些关于非洲的历史、文化、社会知识。To learn the historical-cultural-social background of African societies before going to work in Africa
- 3、 建立三方的各种人才交流项目,以促进相互理解。To set up all kinds of exchange programmes for African-Chinese-European human resources in order to enhance mutual and trilateral understanding

Step four: 四个共同挑战four common challenges

- 1、 (1) 在全球化的时代,如何增进合作、协调、交流和互信? In the era of globalization, how to enhance cooperation, coordination, communication, and confidence? (2) 如何实现向可支持发展模式转变? How to shift to a new paradigm of sustainable development?
- 2、 如何促进交流和相互理解? How to promote communication, and mutual understanding?
- 3、 如何为善治进行改革和建立共同规则? How to reform and set up common rules for good governance?
- 4、 如何促进多边参与? How to promote multi-party participation?